

VERORDENING (EG) Nr. 1709/2003 VAN DE COMMISSIE
van 26 september 2003
inzake de oogst- en voorraadaangiften voor rijst

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EG) nr. 3072/95 van de Raad van 22 december 1995 houdende een gemeenschappelijke ordening van de rijstmarkt ⁽¹⁾, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 411/2002 van de Commissie ⁽²⁾, en met name op artikel 8, onder d),

Overwegende hetgeen volgt:

- (1) Verordening (EEG) nr. 2124/83 van de Commissie van 26 juli 1983 inzake de oogst- en voorraadaangiften voor rijst ⁽³⁾ sluit niet meer aan bij de thans geldende classificatie van de rijstsoorten. Voor de duidelijkheid moet die verordening worden ingetrokken en door de onderhavige verordening worden vervangen.
- (2) In artikel 6, lid 5, derde alinea, van Verordening (EG) nr. 3072/95 is bepaald dat de rijsttelers aangifte doen van de oogst en de voorraad en dat ook de rijstfabrikanten aangifte doen van hun voorraden. De lidstaten verstrekken de Commissie gedetailleerde gegevens op basis van deze aangiften.
- (3) De in deze aangiften verstrekte gegevens moeten de Commissie in staat stellen aan het begin van ieder verkoopseizoen een balans van de rijstvoorraden op te maken, waardoor zij zorg zal kunnen dragen voor een beter marktbeheer. Bijgevolg moeten daartoe de in deze aangiften mede te delen gegevens, de termijnen voor de indiening en de wijze waarop deze gegevens aan de Commissie worden medegedeeld, nauwkeurig worden omschreven.
- (4) Met het oog op de modernisering van het beheer moet worden bepaald dat de door de Commissie vereiste gegevens per e-mail worden verstrekt.
- (5) De in deze verordening vervatte maatregelen zijn in overeenstemming met het advies van het Comité van beheer voor granen,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

Artikel 1

De producenten of producentengroeperingen dienen bij het interventiebureau van de lidstaat waar zich hun bedrijf bevindt of bij een andere bevoegde instantie van deze lidstaat, jaarlijks de volgende aangiften in:

- a) vóór 15 oktober die van de voorraden per 31 augustus, waarbij onderscheid moet worden gemaakt tussen de in punt 2 van bijlage A bij Verordening (EG) nr. 3072/95

omschreven rijstsoorten en waarbij de opgeslagen hoeveelheden en de opbrengst aan hele korrels moeten worden aangegeven;

- b) vóór 15 november die van de oogst, waarbij onderscheid moet worden gemaakt tussen de in punt 2 van bijlage A bij Verordening (EG) nr. 3072/95 omschreven rijstsoorten en het betaalde areaal en waarbij het gebruikte areaal en de verkregen productie moeten worden aangegeven.

Artikel 2

Wat betreft hun verwerkings- en invoeractiviteiten, dienen de rijstfabrikanten jaarlijks vóór 15 oktober bij het interventiebureau van de lidstaat of bij een andere bevoegde instantie van deze lidstaat de aangifte in van hun rijstvoorraden per 31 augustus, waarbij onderscheid moet worden gemaakt tussen de in punt 2 van bijlage A bij Verordening (EG) nr. 3072/95 omschreven rijstsoorten, onderverdeeld naar communautaire productie en uit derde landen ingevoerde producten. De opgeslagen hoeveelheden worden ingedeeld naar bewerkingsstadium. Voor iedere hoeveelheid padie of gedopte rijst wordt tevens de opbrengst aan hele korrels vermeld.

Artikel 3

1. De lidstaten doen aan de Commissie toekomen:

- a) vóór 15 november de gegevens van de bijlagen I en II, op basis van de verzamelstaat van de gegevens in de aangiften als bedoeld in artikel 1, onder a), en artikel 2;
- b) vóór 15 december de gegevens van bijlage III, op basis van de verzamelstaat van de gegevens in de oogstaangiften als bedoeld in artikel 1, onder b), en een raming van de opbrengst aan hele korrels voor de oogst.

De verstrekte gegevens mogen echter nog uiterlijk tot en met 15 januari worden gewijzigd.

2. De in lid 1 bedoelde aangiften worden via e-mail gezonden naar het adres dat is vermeld in de bijlagen I, II en III.

Artikel 4

De lidstaten treffen de nodige maatregelen om de indiening van de aangiften mogelijk te maken en om deze op nationaal niveau te centraliseren.

Zij treffen alle dienstige controlemaatregelen om zich ervan te vergewissen dat deze aangiften met de werkelijkheid overeenstemmen.

Zij stellen de Commissie in kennis van deze maatregelen.

Artikel 5

Verordening (EEG) nr. 2124/83 wordt ingetrokken.

⁽¹⁾ PB L 329 van 30.12.1995, blz. 18.

⁽²⁾ PB L 62 van 5.3.2002, blz. 27.

⁽³⁾ PB L 205 van 29.7.1983, blz. 16.

Artikel 6

Deze verordening treedt in werking op de derde dag volgende op die van haar bekendmaking in het *Publicatieblad van de Europese Unie*.

Zij is van toepassing met ingang van 1 september 2003.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke lidstaat.

Gedaan te Brussel, 26 september 2003.

Voor de Commissie
Franz FISCHLER
Lid van de Commissie

BIJLAGE I

Gegevens als bedoeld in artikel 3, lid 1, onder a), voor de verzamelstaat van de in artikel 1, onder a), bedoelde aangiften van de producenten of producentengroeperingen, door de lidstaten in te dienen op het volgende e-mailadres, overeenkomstig artikel 3, lid 2:

AGRI-C2-RICE-STOCKS@CEC.EU.INT

Aangifte van de bij de producenten aanwezige voorraden per 31 augustus 2...

(jaar aangeven, bijvoorbeeld 2003)

Rijstsoorten	Hoeveelheid padie (ton)	Opbrengst van padie aan hele korrels (%)	Hoeveelheid equivalent volwitte rijst (hele korrels) (ton)
(1)			
Rondkorrelige rijst	}		
1006 10 21			
1006 10 92			
Halflangkorrelige rijst			
1006 10 23			
1006 10 94			
Langkorrelige rijst A	}		
1006 10 25			
1006 10 96			
(2)			
Langkorrelige rijst B	}		
1006 10 27			
1006 10 98			
Totaal (1) + (2)			

BIJLAGE II

Gegevens als bedoeld in artikel 3, lid 1, onder a), voor de verzamelstaat van de in artikel 2 bedoelde aangiften van de marktdeelnemers, door de lidstaten in te dienen op het volgende e-mailadres, overeenkomstig artikel 3, lid 2:

AGRI-C2-RICE-STOCKS@CEC.EU.INT

Aangifte van de bij de rijstfabrikanten aanwezige voorraden per 31 augustus 2...

(jaar aangeven, bijvoorbeeld 2003)

Rijstsoorten	Padie			Gedopte rijst			Halfwitte of volwitte rijst		Totale hoeveelheid equivalent volwitte rijst (hele korrels) (ton) =A×B+C×D+E									
	GN-codes	Hoeveelheid (ton) A	Opbrengst aan hele korrels (%) B	GN-codes	Hoeveelheid (ton) C	Opbrengst aan hele korrels (%) D	GN-codes	Hoeveelheid (ton) E										
(A) Communautaire producten	(1) Rondkorrelige rijst	1006 10 21 } 1006 10 23 } 1006 10 25 }		1006 20 11 } 1006 20 13 } 1006 20 15 }			1006 30 21 } 1006 30 23 } 1006 30 25 }											
										Halflangkorrelige rijst	1006 10 92 }	1006 20 92 }	1006 30 42 } 1006 30 44 } 1006 30 46 }					
														Langkorrelige rijst A	1006 10 94 }	1006 20 94 }	1006 30 61 } 1006 30 63 }	
																		1006 10 96 }
																1006 30 92 }		
																1006 30 94 }		
							1006 30 96 }											
	(2) Langkorrelige rijst B	1006 10 27 } 1006 10 98 }		1006 20 17 } 1006 20 98 }			1006 30 27 } 1006 30 48 } 1006 30 67 } 1006 30 98 }											
	Totaal (1) + (2)	1006 10		1006 20			1006 30											

(B) Uit derde landen inge- voerde pro- ducten	(1) Rondkorre- lige rijst Halflang- korrelige rijst Langkorre- lige rijst A	1006 10 21			1006 20 11			1006 30 21		
		1006 10 23			1006 20 13			1006 30 23		
		1006 10 25			1006 20 15			1006 30 25		
		1006 10 92			1006 20 92			1006 30 42		
		1006 10 94			1006 20 94			1006 30 44		
		1006 10 96			1006 20 96			1006 30 44		
								1006 30 61		
								1006 30 63		
								1006 30 65		
								1006 30 92		
						1006 30 94				
						1006 30 96				
	(2) Langkorrelige rijst B	1006 10 27			1006 20 17			1006 30 27		
		1006 10 98			1006 20 98			1006 30 48		
								1006 30 67		
								1006 30 98		
	Totaal (1) + (2)	1006 10			1006 20			1006 30		
	Totaal (A) + (B)	1006 10			1006 20			1006 30		

BIJLAGE III

Gegevens als bedoeld in artikel 3, lid 1, onder b), voor de verzamelstaat van de in artikel 1, onder b), bedoelde aangiften van de producenten of producentengroeperingen, door de lidstaten in te dienen op het volgende e-mailadres, overeenkomstig artikel 3, lid 2:

AGRI-C2-RICE-STOCKS@CEC.EU.INT

Oogstaangifte voor het verkoopseizoen 2... / 2...

(verkoopseizoen aangeven, bijvoorbeeld 2003/2004)

Rijstsoorten	Areaal (hectare)	Opbrengst aan padie (ton/hectare)	Hoeveelheid padie (ton)	Opbrengst van padie aan hele korrels (%)	Hoeveelheid equivalent volwitte rijst (hele korrels) (ton)
(1)					
Rondkorrelige rijst	}				
1006 10 21					
1006 10 92					
Halflangkorrelige rijst					
1006 10 23					
1006 10 94					
Langkorrelige rijst A	}				
1006 10 25					
1006 10 96					
(2)					
Langkorrelige rijst B	}				
1006 10 27					
1006 10 98					
Totaal (1) + (2)					